

600ST



700856

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Duitsland

tel. +49 5258 971-0
fax.: +49 5258 971-120
Infolinia service: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Versie: 1.0

Datum van opmaak: 2024-01-10

Originele gebruiksaanwijzing

1	Veiligheid	2
1.1	Symboolverklaring	2
1.2	Veiligheidsaanwijzingen	3
1.3	Gebruik volgens bestemming	6
1.4	Oneigenlijk gebruik	6
2	Algemeen	7
2.1	Aansprakelijkheid en vrijwaring	7
2.2	Auteursrecht	7
2.3	Conformiteitsverklaring	7
3	Transport, verpakking en opslag	8
3.1	Transportinspectie	8
3.2	Verpakking	8
3.3	Opslag	8
4	Technische Gegevens	9
4.1	Technische Gegevens	9
4.2	Functies van het apparaat	10
4.3	Onderdelenoverzicht	11
5	Installatie en bediening	12
5.1	Installatie	12
5.2	Bediening	14
6	Reiniging en onderhoud	20
6.1	Aanwijzingen betreffende de veiligheid tijdens het reinigen	20
6.2	Reiniging	20
6.3	Onderhoud	21
7	Mogelijke storingen	22
8	Verwijdering	24



Lees voor het gebruik de gebruiksaanwijzing door en bewaar hem op een goed bereikbare plaats!

Deze handleiding bevat de beschrijving van de installatie, de bediening en het onderhoud van het apparaat en dient als belangrijke informatiebron en naslagwerk. De kennis en het in acht nemen van alle hier beschreven veiligheidsvoorschriften en instructies is een voorwaarde voor veilig en juist gebruik van het apparaat. Bovendien zijn de bepalingen inzake ongevallenpreventie, gezondheids- en veiligheidsvoorschriften en wettelijke voorschriften die van kracht zijn op het toepassingsgebied van het apparaat van toepassing.

Lees deze gebruikershandleiding voordat u met het apparaat gaat werken, en vóór de inbedrijfsstelling, om schade aan personen en zaken te voorkomen. Onjuist gebruik kan beschadigingen veroorzaken.

Deze handleiding is een integraal onderdeel van het product en moet in de directe nabijheid van het apparaat worden bewaard en te allen tijde beschikbaar zijn. Wanneer het apparaat wordt overgedragen, is het ook noodzakelijk deze gebruiksaanwijzing erbij te leveren.

1 Veiligheid

Het apparaat is gemaakt volgens de laatste stand van de techniek. Het kan echter een bron van gevaar vormen als het apparaat niet in overeenstemming met zijn bestemming gebruikt wordt. Alle personen die het apparaat gebruiken, moeten zich houden aan de aanbevelingen en veiligheidsaanwijzingen in deze handleiding.

1.1 Symboolverklaring

Belangrijke veiligheids- en technische instructies zijn in deze gebruiksaanwijzing aangeduid door symbolen. Deze instructies moeten bij het gebruik van dit apparaat absoluut in acht worden genomen om letsel, ongelukken, of materiële schade te vermijden.



GEVAAR!

Het signaalwoord **GEVAAR** waarschuwt voor gevaren die leiden tot ernstige verwondingen of overlijden als ze niet worden vermeden.



WAARSCHUWING!

Het signaalwoord **WAARSCHUWING** waarschuwt voor gevaren die gematigd tot zwaar letsel of overlijden kunnen veroorzaken, als ze niet worden vermeden.



VOORZICHTIG!

Het signaalwoord **VOORZICHTIG** waarschuwt voor gevaren die licht of matig letsel kunnen veroorzaken, als ze niet worden vermeden.

ATTENTIE!

Het signaalwoord **ATTENTIE** geeft mogelijke materiële schade aan die kan optreden als u de veiligheidsinstructies niet volgt.

OPMERKING!

Het icoon **OPMERKING** informeert de gebruiker over aanvullende informatie en tips voor het gebruik van het apparaat.

1.2 Veiligheidsaanwijzingen

Elektrische stroom

- Een te hoge netspanning of onjuiste installatie kan leiden tot elektrische schokken.
- Sluit het apparaat alleen aan als de specificaties op het typeplaatje overeenkomen met de netspanning.
- Om elektrische kortsluiting te voorkomen, moet het apparaat droog worden gehouden.
- Koppel het apparaat onmiddellijk los van het elektriciteitsnet als er tijdens het gebruik storingen optreden.
- Raak de stekker van het apparaat niet aan met natte handen.
- Raak het apparaat nooit aan nadat het in het water is gevallen. Onmiddellijk het apparaat van het elektriciteitsnet koppelen.
- Het herstellen en openen van de behuizing uitsluitend door specialisten en gespecialiseerde werkplaatsen laten uitvoeren.
- Draag het apparaat niet aan de verbindingskabel.

- Stel de verbindingkabel niet bloot aan warmte of scherpe randen.
- Knik, plet of knoop de verbindingkabel niet.
- Altijd de verbindingkabel volledig uitrollen.
- Plaats het apparaat of andere voorwerpen nooit op de verbindingkabel.
- Om het apparaat uit te schakelen van de elektrische voeding, altijd de stekker vastpakken.
- Controleer de voedingskabel regelmatig op beschadigingen. Het apparaat niet gebruiken wanneer de voedingskabel beschadigd is. Laat een beschadigde voedingskabel vervangen door de servicedienst of een gekwalificeerde elektricien om gevaar te voorkomen.

Brandgevaar / Gevaar door brandbare materialen / Explosiegevaar!

- Gebruik geen elektrische apparaten in het apparaat.
- Bewaar of gebruik geen benzine of andere brandbare gassen of vloeistoffen in de buurt van deze of andere apparaten. De gassen kunnen een brandgevaar opleveren of exploderen.
- Bewaar geen explosieve stoffen, zoals spuitbussen met ontvlambaar drijfgas in het apparaat. Containers gevuld met brandbare gassen en vloeistoffen kunnen bij lagere temperaturen een inhoud afgeven die kan ontbranden door vonken die worden gegenereerd door elektrische apparatuur. Explosiegevaar!
- In het geval van koelmiddellekken, trekt u de stekker uit het stopcontact. Verwijder alle ontstekingsbronnen in de buurt, ventileer de kamer en neem contact op met de klantenservice. Vermijd contact van het koelmiddel met de ogen, omdat dit ernstig oogletsel kan veroorzaken.
- Reinig het apparaat en de onderdelen niet met licht ontvlambare vloeistoffen. De gassen die daarbij ontstaan, kunnen brandgevaarlijk zijn of exploderen.
- In geval van brand, vóór het blussen het apparaat ontkoppelen van de voeding. Blus het vuur nooit met water als het apparaat op het elektriciteitsnet is aangesloten. Na het blussen zorgen voor genoeg frisse lucht.
- Het ontdooiproces mag niet worden versneld door middel van mechanische apparaten of bronnen van thermische energie (kaarsen of kachels) of op een andere manier. De stoom die daarbij ontstaat kan kortsluiting veroorzaken en te hoge temperaturen kunnen het apparaat beschadigen.
- Tijdens de exploitatie moeten alle ventilatieopeningen van het apparaat open zijn.
- Het is verboden het koelsysteem van het apparaat te beschadigen.

Bedienend personeel

- Dit apparaat mag niet worden bediend door personen (inclusief kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale vaardigheden, evenals door personen met beperkte ervaring en / of beperkte kennis.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen of het starten.

Onjuist gebruik

- Onjuist gebruik of verboden gebruik kan het apparaat beschadigen.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als het zich in goede staat bevindt en veilig werken mogelijk maakt.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als alle aansluitingen zijn uitgevoerd volgens de voorschriften.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt als het schoon is.
- Gebruik alleen originele reserveonderdelen. Nooit zelf het apparaat repareren.
- Verboden om veranderingen of modificaties aan het apparaat aan te brengen.
- Verboden om gaten in het apparaat te maken of voorwerpen eraan te monteren.
- Plaats geen zware objecten op het apparaat.
- Gebruik geen elektrische apparaten in de koelruimte tenzij ze van het type zijn dat door de fabrikant wordt aanbevolen.

1.3 Gebruik volgens bestemming

Elk gebruik van het apparaat voor andere doeleinden en / of afwijkend van het normale bedoelde gebruik zoals hieronder beschreven, is verboden en wordt beschouwd als onbedoeld gebruik.

Het volgende gebruik is in overeenstemming met het beoogde gebruik:

- Invriezen en bewaren van diepgevroren levensmiddelen.
- Diep vriezen en langdurig opslaan van de juiste levensmiddelen.

Dit apparaat is ontworpen om te werken in een omgeving met een maximale temperatuur van 32 °C en een relatieve vochtigheid van 55 %.

1.4 Oneigenlijk gebruik

Onjuist gebruik kan leiden tot schade aan personen en zaken veroorzaakt door gevaarlijke elektrische spanning, brand en hoge temperaturen. Met behulp van het apparaat kan alleen werk worden uitgevoerd dat in deze handleiding wordt beschreven.

Het volgende gebruik is niet in overeenstemming met het beoogde gebruik:

- Opslag van ontvlambare of explosieve voorwerpen of vloeistoffen, zoals ether, kerosine of kleefstoffen;
- Het bewaren van explosieve materialen, zoals spuitbussen gevuld met brandbare drijfgassen;
- Het bewaren van farmaceutische producten of bloedproducten.

2 Algemeen

2.1 Aansprakelijkheid en vrijwaring

Alle gegevens en aanwijzingen die zijn opgenomen in deze gebruiksaanwijzing zijn samengesteld rekening houdend met de geldende voorschriften, de actuele technische stand van zaken en onze langdurige inzichten en ervaring. In het geval van het bestellen van speciale modellen of extra opties, en in het geval van het gebruik van de nieuwste technische kennis, kan het geleverde apparaat onder bepaalde omstandigheden verschillen van de uitleg en de talrijke tekeningen in deze handleiding. De producent is niet aansprakelijk voor de schade en storingen die zijn ontstaan als gevolg van:

- het niet in acht nemen van de aanwijzingen,
- oneigenlijk gebruik,
- het aanbrengen van technische wijzigingen door de gebruiker,
- de toepassing van ongeoorloofde reserveonderdelen.

Wij behouden ons het recht voor om technische veranderingen in het product aan te brengen die leiden tot verbetering van de gebruikseigenschappen en de verdere ontwikkeling van het apparaat.

De garantieperiode voor dit apparaat is 24 maanden vanaf de aankoopdatum van het apparaat.

NL

2.2 Auteursrecht

De gebruiksaanwijzing en de erin opgenomen teksten, tekeningen, foto's en andere afbeeldingen zijn auteursrechtelijk beschermd. Niets (ook gedeeltelijk) uit deze uitgave mag in ongeacht welke vorm worden veelevoudigd, verwerkt en/of gepubliceerd zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de fabrikant. Overtreding van het bovenstaande verplicht tot schadevergoeding. Wij behouden ons het recht voor tot verdere vorderingen.

2.3 Conformiteitsverklaring

Het apparaat beantwoordt aan de actuele EU-normen en richtlijnen. Dit bevestigen we in de EG-verklaring van Conformiteit. Indien gewenst, sturen we u graag de betreffende Verklaring van Conformiteit toe.

3 Transport, verpakking en opslag

3.1 Transportinspectie

Als het apparaat afgeleverd is, onmiddellijk controleren of het compleet en zonder transportschade is. Als er duidelijk zichtbare transportschade is, het geleverde apparaat niet of alleen onder voorbehoud aannemen. De schade opschrijven op de transportdocumenten/ het leveringsdocument van de leverancier. Vervolgens reclameren. Verborgene gebreken onmiddellijk nadat ze zijn geconstateerd, reclameren, omdat eisen tot schadevergoeding alleen binnen de reclamatieperiode mogelijk zijn.

Neem contact op met onze klantenservice als er onderdelen of accessoires ontbreken.

3.2 Verpakking

Gooi de buitenste doos van uw apparaat niet weg. U kunt het nodig hebben tijdens een verhuizing, of als u het apparaat naar ons servicecentrum wilt sturen bij schade.

De verpakking en de afzonderlijke componenten zijn gemaakt van recyclebare materialen. In het bijzonder: kunststof folie en zakken, kartonnen verpakking.

Als u de verpakking wilt weggooien, dient u de geldende voorschriften in uw land in acht te nemen. Verpakkingsmateriaal dat hergebruikt kan worden, recyclen.

3.3 Opslag

Zorg ervoor dat de verpakkingen verzegeld zijn tot de installatie en houd ze in overeenstemming met de op de buitenkant aangebrachte plaatsingmarkering en opslagmarkering. Bewaar de pakketten alleen onder de volgende voorwaarden:

- in een afgesloten ruimte
- droog en stofvrij
- verwijderd houden van corrosief materiaal
- op een plaats beschermd tegen zonlicht
- beschermd tegen mechanische schokken.

Bij langere bewaring (> 3 maanden) regelmatig de algemene toestand van alle bestanddelen en van de verpakking controleren. Als het nodig is de verpakking vervangen voor een nieuwe.

4 Technische Gegevens

4.1 Technische Gegevens

Naam:	Vrieskast 600ST
Art. nr.:	700856
Materiaal:	roestvrij staal
Materiaal binnenkant:	staal, gelakt
Inhoud in l:	600
Vulhoeveelheid in l:	511
Temperatuurbereik van – tot °C:	-15 - -22
Omgevingstemperatuur tot °C:	32
Koelmiddel / hoeveelheid in kg:	R290a / 0,106
Klimaatklasse:	4
Energie-efficiëntieklasse:	-
Energieverbruik in kWh / jaar:	1.410
GWP:	3
Aantal deuren:	1
Aantal planchetten:	6
Afmetingen planchetten (b x d) in mm:	650 x 490
Materiaal van de planchetten:	staal, met kunststof coating
Aansluitingswaarde:	0,199 kW 230 V 50 Hz
Afmetingen (b x d x h) in mm:	780 x 742 x 1870
Gewicht in kg:	92,0

Recht op technische veranderingen voorbehouden!

Versie / eigenschappen

- Kleur: zilver
- Koeling: statisch
- Temperatuurregulatie:
 - elektronisch
 - in stappen van 0,1 °C
- Thermostaat
- Besturing: elektronisch
- Digitaal display
- Functie automatisch ontdooien: nee
- Verdampen condenswater: nee
- Isolatie: polyurethaan, 60 mm
- Soort planchetten: rooster
- Planchetten in hoogte verstelbaar: nee
- Soort deur: vleugel deur
- Deuraanslag: rechtshandig, verwisselbaar
- In hoogte verstelbare poten: ja
- In hoogte verstelbaar: 1870 tot 1885 mm
- Aan-/uitschakelaar: ja
- Controlelampje: compressor

4.2 Functies van het apparaat

De vrieskast is ontworpen om geschikte voedingsmiddelen in te vriezen en op te slaan. De optimale koeltemperatuur kan op een eenvoudige en intuïtieve manier worden ingesteld via het display, met een nauwkeurigheid van 0,1 °C.

4.3 Onderdelenoverzicht



NL

Decoraties zijn niet bij de levering inbegrepen!

Afb. 1

- | | |
|---|--------------------------|
| 1. Slot | 2. Aan/uit-schakelaar |
| 3. Digitale temperatuurregulator | 4. Deur |
| 5. Verzonken deurgreep van het apparaat | 6. Ventilatie-openingen |
| 7. Poten (4x) | 8. Planchetondersteuning |
| 9. Planchetten (6x) | 10. Behuizing |

5 Installatie en bediening

5.1 Installatie



VOORZICHTIG!

In het geval van onjuiste installatie, bediening, onderhoud of bij het niet juist hanteren van het apparaat kan dat leiden tot letsel en beschadigingen.

De plaatsing en de installatie, alsook reparaties mogen uitsluitend worden uitgevoerd door een geautoriseerde technische service volgens de geldende voorschriften in het land van plaatsing.

AANWIJZING!

De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid of garantie voor schade die kan worden toegeschreven aan het niet naleven van de aanwijzingen of onjuiste installatie.

NL

Uitpakken / plaatsing

- Pak het apparaat uit en verwijder alle externe en interne verpakkingselementen en transportbeveiliging.



VOORZICHTIG!

Gevaar voor verstikking!

Houdt verpakkingsmateriaal zoals plasticfolie en piepschuim uit handen van kinderen.

- Als er beschermfolie op het apparaat zit, verwijdert u deze. De folie dient langzaam van het apparaat te worden getrokken zodat er geen lijmresten achterblijven. Eventuele lijmresten verwijderen met een geschikt oplosmiddel.
- Pas op dat u het typeplaatje en de waarschuwingsinstructies op het apparaat niet beschadigt.
- Het apparaat nooit in een vochtige of natte omgeving neerzetten.
- Het apparaat moet zo worden ingesteld dat de verbindingen gemakkelijk toegankelijk zijn om snel uit te schakelen als dat nodig is.
- Plaats het apparaat op een oppervlak met de volgende eigenschappen:
 - recht, met voldoende draagkracht, bestand tegen water, droog en bestand tegen hoge temperaturen

Installatie en bediening

- groot genoeg om probleemloos met het apparaat te werken
 - goed bereikbaar
 - goede ventilatie.
- Plaats het apparaat niet in direct zonlicht of in de buurt van warmtebronnen (fornuis, kachel, verwarmingstoestellen, enz.). Warmtebronnen kunnen het energieverbruik negatief beïnvloeden en tevens de functies van het apparaat beperken.
 - Het apparaat moet zo worden geplaatst dat een goede circulatie van voldoende lucht mogelijk is. Houd een afstand van minstens 10 cm tot muren en andere voorwerpen.
 - Om schade aan de compressor te voorkomen, mag het apparaat tijdens installatie of transport niet onder een hoek van meer dan 45 ° worden gekanteld.
 - Ga als volgt te werk als het apparaat moet worden verplaatst:
 - uitzetten van het toestel
 - trek de stekker uit het stopcontact
 - de inhoud uit het apparaat halen
 - Plak alle losse delen stevig vast in de binnenkamer en plak de deur af
 - Het apparaat kan alleen rechtop worden vervoerd

ATTENTIE!

Het apparaat is niet geschikt voor inbouw!

Aansluiting op het lichtnet

- Controleer of de technische specificaties van het apparaat (zie naamplaatje) overeenstemmen met de gegevens van de lokale stroomvoorziening.
- Sluit het apparaat aan op een enkele, voldoende beschermde aansluiting met een beveiligd contact. Sluit het apparaat niet aan op een meervoudige aansluiting.
- Leg de verbindingkabel zo dat niemand erop kan lopen of erover kan struikelen.
- Voordat het apparaat voor het eerst wordt gebruikt, moet hij minstens 2 uur staan voordat het op de voeding wordt aangesloten.
- Na een stroomstoring of na het verwijderen van de stekker uit de contactdoos van het apparaat, mag u deze pas na 5 minuten opnieuw aansluiten.

5.2 Bediening

Invriezen van voedsel in de vrieskast

- Vries alleen voedsel in dat hiervoor geschikt is en goed bestand is tegen lage temperaturen.
- Vries alleen vers voedsel in.
- Kies de juiste verpakking voor elk voedsel en verpak het goed. De verpakking mag niet lucht- of vochtdoorlatend zijn, omdat hierdoor het bevroren product kan opdrogen. Folie en zakken moeten zacht en glad zijn om goed aan te sluiten om de inhoud.
- Nooit ontdooide of gedeeltelijk ontdooide producten opnieuw invriezen. Deze producten moeten binnen maximaal 24 uur worden verwerkt en geconsumeerd.
- Volg de instructies van de fabrikant om uw voedsel in te vriezen.
- Het is het beste om kleine porties in te vriezen en indien nodig te ontdooien. Dit zorgt voor snel gelijkmatig invriezen en ontdooien. Het bevroren product moet worden beschreven met de inhoud en datum van invriezen.
- Bij het invriezen van grote hoeveelheden vers voedsel kan de temperatuur in het apparaat tijdelijk stijgen. Dit heeft geen effect op reeds opgeslagen voedsel.
- Plaats geen met vloeistof gevulde flessen in het apparaat. Bevriezende vloeistoffen vergroten hun volume en kunnen de fles doen barsten.
- Open de deur niet tijdens het vriesproces.

Diepgevroren voedsel bewaren in een vrieskast

- Volg de instructies voor het bewaren van voedsel op de verpakking. Als er geen instructies zijn, mag het voedsel niet langer dan maximaal 3 maanden vanaf de datum van aankoop bevroren blijven.
- Op de verpakking van industrieel ingevroren levensmiddelen worden bewaartijden en temperaturen aangegeven. Tijdens opslag en gebruik moeten de instructies van de voedselafabrikant worden opgevolgd.
- Kies alleen correct verpakte levensmiddelen met volledige gegevens en bewaar in vrieskasten bij een minimumtemperatuur van -18°C .
- Wanneer diepvriesproducten worden gekocht, moeten deze in geschikte containers worden vervoerd om ontdooien en weer bevroren te voorkomen. De producten moeten zo snel mogelijk in de vrieskast worden geplaatst.
- Koop geen producten met een ijslaag eromheen omdat ze al meerdere keren gedeeltelijk zijn ontdooid.
- Voedselproducten moeten worden beschermd tegen ontdooien en bevriezen, omdat de temperatuurstijging hun opslagtijd en kwaliteit verkort.

Installatie en bediening

- Gedeeltelijk of volledig ontdooide levensmiddelen moeten onmiddellijk worden gebruikt. Lage temperatuur conserveert voedselproducten, maar vernietigt geen micro-organismen. Ze heractiveren in een versneld tempo en voedsel gaat snel in kwaliteit achteruit snel. Het gedeeltelijk ontdooien vermindert de voedingswaarde van voedingsmiddelen, met name de voedingswaarde van groenten en fruit en kant-en-klaarmaaltijden.
- Als de verpakking beschadigd of onnatuurlijk uitpuilt, is het waarschijnlijk dat het product in onjuiste omstandigheden is opgeslagen en waarschijnlijk is beschadigd.

Vóór het eerste gebruik

1. Vóór het eerste gebruik van het apparaat en de uitrusting dienen deze te worden gereinigd volgens de aanwijzingen in punt **6 "Reiniging"**.
2. Tot slot zorgvuldig het apparaat en de accessoires drogen.
3. De planchetten in het apparaat plaatsen.
4. De deur van het apparaat sluiten.

Inbedrijfstelling van het apparaat

1. Sluit het apparaat aan op een geschikt enkelvoudig stopcontact.
2. Schakel het apparaat in door de aan/uit-schakelaar in de stand "I" (ON) te zetten.

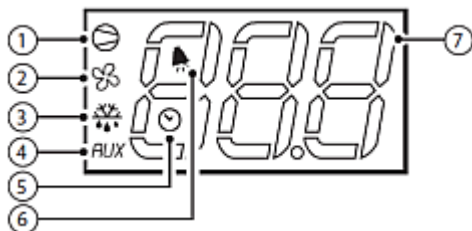
De digitale display licht op. De digitale display toont gedurende ca. 3 minuten de huidige temperatuur in de koelruimte en het compressorsymbool knippert gedurende ca. 3 minuten tot het continu brandt.

3. Bij het eerste gebruik moet het toestel de ingestelde temperatuur bereiken voordat er geschikte levensmiddelen in het toestel geplaatst worden.
4. Volg de instructies in de volgende hoofdstukken om de temperatuur in te stellen.

TIP!

De optimale temperatuur voor het invriezen en bewaren van voedingsmiddelen is -18 °C. Als de temperatuur niet wordt aangehouden, kunnen voedingsproducten bederven.

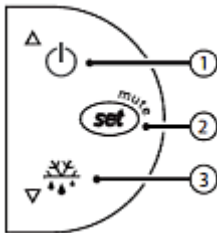
Berichten



	Toegewezen functie	Normaal werk			Start-up
		AAN	UIT	Knippert	
1	Compressor	AAN	UIT	Vereist	AAN
2	Ventilator	AAN	UIT	Vereist	AAN
3	Ontdooien	AAN	UIT	UIT	AAN
4	Hulpuitgang	Uitgang is actief	Uitgang is niet actief	-	AAN
5	RTC klok	RTC beschikbaar, geactiveerd (tEN = 1) en minimaal 1 geprogrammeerde tijdcyclus	RTC niet beschikbaar / niet geactiveerd (tEN = 0) of geen tijdcyclus geprogrammeerd	-	AAN
6	Alarm	Alarm actief	Geen actief alarm	-	AAN
7	Digitale display	Het bestaat uit 3 weergegeven posities met een komma en een interval van -199 ... 999. Bekijk parameters / 4, / 5, / 6 voor de weergave van de gemeten waarde van de sensor, waarden in °C / °F en komma			

Tab. 1

Functie van de knoppen




Toets		Normaal werk		Start-up	
		Eén druk op de knop	Gecombineer de druk op een knop		
1	UP ON/OFF	<ul style="list-style-type: none"> Meer dan 3 seconden: afwisselend ON / OFF statusweergave 	Samen ingedrukt: Activering / deactivering van continue werking	-	
3	Down defrost	<ul style="list-style-type: none"> Meer dan 3 seconden: Activeren / deactiveren van ontdoeien 		Samen ingedrukt: Samen ingedrukt: activering van de parameter RESET-procedure	1 seconde ingedrukt: Geeft de softwareversie weer
2	Set mute	<ul style="list-style-type: none"> 1 sec: Weergave / setpoint-instelling Meer dan 3 seconden: Toegang tot parameterconfiguratie (voer wachtwoord 22 in) Het geluidssignaal uitschakelen (zoemer) 	-		1 seconde ingedrukt: RESET EZY


Tab. 2

Alarmeren en meldingen

In geval van een alarm knippert het bijbehorende alarmbericht afwisselend met de temperatuur op het digitale display; als alternatief kunnen de zoemer en het alarmrelais worden geactiveerd (indien beschikbaar).

Alle alarmen worden automatisch uitgeschakeld (dwz het alarm wordt gestopt zodra de oorzaak van het alarm is verholpen; alleen het "CHt" -alarm moet handmatig worden uitgeschakeld (door het apparaat uit en weer in te schakelen met de knop

 of door de stroomtoevoer los te koppelen).

Door op de knop  te drukken, wordt de zoemer uitgeschakeld, terwijl de weergegeven alarmcode en alarmrelais alleen worden gedeactiveerd wanneer de oorzaak van het alarm wordt verwijderd. De beschikbare alarmcodes worden vermeld in de volgende tabel 3.

Alarm code	Zoemer en alarmrelais	LED	Beschrijving	RESET
E0	Actief	AAN	Sensorfout 1 = regeling	Automatisch
E1	Inactief	AAN	Fout sensor 2 = ontdooien	Automatisch
E2	Inactief	AAN	Sensorfout 3 = condensator / product	Automatisch
IA	Actief	AAN	Extern alarm	Automatisch
dOr	Actief	AAN	Deur alarm	Automatisch
LO	Actief	AAN	Lage temperatuur alarm	Automatisch
HI	Actief	AAN	Hoge temperatuur alarm	Automatisch
EE	Inactief	AAN	Fout van apparaatparameter	Onmogelijk
EF	Inactief	AAN	Bedrijfsparameterfout	Handmatig
Ed	Inactief	AAN	Ontdooien vanwege time-out	Bij de eerste succesvolle ontdooiing
dF	Inactief	AAN	Het ontdooien is bezig	Automatisch
cht	Inactief	AAN	Pre-alarm voor een vuile condensator	Automatisch
CHt	Actief	AAN	Vuile condensator alarm	Handmatig

EtC	Inactief	AAN	Klok alarm	Door de klok in te stellen
------------	----------	-----	------------	----------------------------

Tab. 3

Uitschakelen van het apparaat

1. Schakel het apparaat uit door de aan/uit-schakelaar in de stand "O" (OFF) te zetten als het niet meer wordt gebruikt.
2. Haal het apparaat van het lichtnet (trek de stekker uit het stopcontact!).

Het apparaat ontdooien

OPMERKING!

Nooit het koelcircuit beschadigen. Gebruik geen puntige, scherpe of andere mechanische hulpmiddelen om het ontdooien te versnellen.

Gebruik nooit elektrische apparaten zoals een haardroger, warmteblazer, enz. of een open vlam om het apparaat te ontdooien.

Het apparaat ontdooit niet automatisch en moet handmatig worden ontdooid.

1. Ontdooi de ijslaag in het apparaat regelmatig (minstens 2 x per jaar).
1. Schakel hiervoor het apparaat uit met de aan/uit-schakelaar.
2. Haal het apparaat van het lichtnet (trek de stekker uit het stopcontact!).
3. Wikkel de diepvriesproducten tijdens het ontdooien in verschillende lagen papier (bijv. krantenpapier) en bewaar ze op een koele plaats of in de koelkast.
4. Aangezien de temperatuur van diepvriesproducten stijgt, kunt u ze het beste zo snel mogelijk consumeren, aangezien de maximale invriesperiode door het ontdooiproces wordt verkort.

5. Om het apparaat volledig te ontdoeien, laat u de toesteldeur open totdat het ijs volledig gesmolten is.
6. Plaats een geschikte bak in het onderste gedeelte van het apparaat om het dooiwater op te vangen.
7. Maak het apparaat schoon in overeenstemming met de aanwijzingen uit hoofdstuk "Reiniging".

6 Reiniging en onderhoud

6.1 Aanwijzingen betreffende de veiligheid tijdens het reinigen

- Voordat het apparaat kan worden gereinigd, dient het apparaat van het lichtnet te worden gehaald.
- Het apparaat geheel laten afkoelen.
- Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat komt. Dompel het apparaat niet in water of andere vloeistoffen om het te reinigen. Gebruik geen waterstraal onder druk om het apparaat te reinigen.
- Gebruik geen scherpe of metalen voorwerpen (mes, vork, enz.) om het apparaat schoon te maken. Scherpe voorwerpen kunnen het apparaat beschadigen en leiden tot elektrische schokken wanneer ze in contact komen met geleidende componenten.
- Gebruik geen schuurmiddelen, oplosmiddelen of bijtende schoonmaakmiddelen. Dit kan het oppervlak beschadigen.

6.2 Reiniging

1. Haal de roosters uit het apparaat en was ze met warm water en een zachte doek met neutraal afwasmiddel. Spoel de roosters af met schoon water.
2. Veeg de binnen- en buitenkant van het apparaat grondig schoon. Gebruik warm water, een zachte doek en een neutraal reinigingsmiddel voor het reinigen. Veeg de oppervlakken schoon met een schone doek.
3. Reinig de deurafdichting met een zachte doek gedrenkt in warm water, zonder afwasmiddel te gebruiken.
4. Droog ten slotte de gewassen oppervlakken en roosters grondig.
5. Plaats de roosters terug in het apparaat.
6. Laat de toesteldeur open totdat het apparaat volledig droog is.
7. De deur van het apparaat sluiten.
8. Sluit vervolgens het apparaat aan op een passend, enkelvoudig stopcontact.
9. Het toestel aanzetten met de aan/uit-schakelaar.

Reiniging en onderhoud

10. Voordat u de in te vriezen producten erin legt, moet het apparaat de gewenste temperatuur bereiken.
11. Verwijder regelmatig stof en pluizen van de achterwand van het apparaat met een zachte borstel of stofzuiger.

6.3 Onderhoud

Laat het apparaat tenminste eenmaal per jaar of indien nodig controleren door een gespecialiseerde technicus.

De volgende bewerkingen moeten regelmatig worden uitgevoerd door een gekwalificeerde specialist:

- het reinigen van de verdamper met behulp van geschikt gereedschap (stofzuiger of zachte borstel);
- controle van elektrische verbindingen;
- thermostaat en sensorregeling;
- inspectie van deuren en deurafdichtingen.

7 Mogelijke storingen

De onderstaande tabel beschrijft mogelijke oorzaken en methoden voor het verwijderen van storingen of fouten die optreden tijdens de werking van het apparaat. Neem contact op met het servicecentrum als storingen niet kunnen worden verholpen.

Vermeld aub het artikelnummer, modelnaam en serienummer. Deze gegevens staan op het typeplaatje van het apparaat.

Storing	Mogelijke oorzaken	Verwijdering
Geen functies	De stekker zit niet goed in het stopcontact	De stekker eruit trekken en opnieuw juist in het contact steken
	Beschadigde zekering van de voeding	Controleer de zekering, controleer het apparaat na het aansluiten op een ander stopcontact
	Beschadigd netsnoer	Laat het netsnoer vervangen door de fabrikant, het servicecentrum of een andere gekwalificeerde specialist
	Geen stroom	Controleer de stroomtoevoer
	De aan/uit-schakelaar staat niet in de stand "I" (ON)	Zet de aan/uit-schakelaar in stand "I" (ON).
Het apparaat bereikt niet de vereiste temperatuur	Verkeerd ingestelde temperatuurregelaar	Stel de temperatuurregelaar juist in volgens de beschrijvingen in de gebruiksaanwijzing.
	Het apparaat bevindt zich in de ontdooi- of druppelfase	Wacht tot het ontdooiproces volledig is afgerond en wacht enige tijd. Het apparaat heeft enige tijd nodig om de ingestelde temperatuur weer te bereiken
	De verdamper is bedekt met ijs	Het apparaat ontdooien
	Direct zonlicht of warmtebronnen in de buurt	Het apparaat uit de buurt van warmtebronnen houden

Mogelijke storingen

Storing	Mogelijke oorzaken	Verwijdering
Het apparaat bereikt niet de vereiste temperatuur	Opgeslagen voedingsproducten of andere voorwerpen verhinderen dat de deur van het apparaat goed sluit	Stapel de producten opnieuw in het koel-/vriescompartiment of verwijder enkele voorwerpen zodat de deur van het apparaat kan worden gesloten.
	De koel-/vriesruimte is overladen met warm voedsel of zo vol dat de lucht niet goed kan circuleren	Verwijder het hete voedsel en laat het afkoelen Rangschik de producten in het koel-/vriesgedeelte zodanig dat er voldoende luchtcirculatie is.
Het apparaat maakt vreemd veel lawaai	Het apparaat staat niet op een vlakke ondergrond	Het apparaat op een rechte ondergrond plaatsen
	Het apparaat staat niet gelijkmatig	Het apparaat nivelleren met behulp van de voeten
	Het apparaat staat tegen een wand of andere voorwerpen aan	Zorg voor voldoende afstand van de wanden en andere voorwerpen
	Loszittende bouten of pennen op het frame van de unit	Bouten en pennen vastdraaien
Het apparaat verliest water	Beschadigde condensbak of verdampingseenheid op de achterwand van het apparaat (indien van toepassing)	Laat de waterafvoer of verdampingseenheid repareren of vervangen door een specialist (indien van toepassing)
	Verstopte condensafvoer op de achterwand van het apparaat (indien van toepassing)	Verstopping condensafvoer verwijderen (indien van toepassing)

Storing	Mogelijke oorzaken	Verwijdering
Het apparaat geeft alarmberichten weer	Technische fout	Diagnose van de fout (tabel in hoofdstuk "Alarmen en rapporten") Neem contact op met de serviceafdeling

De volgende verschijnselen zijn geen storingen:

- Een verscheidenheid aan geluiden wordt gegenereerd tijdens het gebruik van de koelkast en duidt niet op een storing.
- Kabbelen, borrelen en een ruisend geluid komt door het koelmiddel dat in het koelsysteem circuleert.
- Een kort, luid knarsend klikkend geluid is hoorbaar wanneer de compressor van het apparaat wordt geactiveerd.

8 Verwijdering

NL

Elektrische apparaten



Elektrische apparaten zijn gemarkeerd met dit symbool. Elektrische apparatuur moet op een correcte en milieuvriendelijke manier worden verwijderd en gerecycled. Niet-gevaarlijke apparaten mogen niet bij het huishoudelijk afval worden gegooid. Koppel het apparaat los van de voeding en verwijder de verbindingkabel van het apparaat.

Elektrische apparaten moeten naar aangewezen inzamelpunten worden gebracht.

Koelmiddel

Het drijfmiddel in het apparaat is brandbaar. De utilisatie van dit brandbaar materiaal moet in overeenstemming met de nationale richtlijnen worden gedaan.